

- Одобрене, *sn.* la recommandation, applaudissement *m*, suffrage, assentiment *m*, approbation *f*, agrément *m*; || достойнъ за —, recommandable, *adj*; || същане —, *Phén.* l'approbation *f*. [ment.]
- Одобрителенъ, *adj.* approbatif; -лно, -иве-
- Одобривамъ, *va.* approuver à, sanctionner, trouver bon, assentir à, applaudir à; || *fig.* appuyer, faire chorus, goûter.
- Одобыточвамъ, *va.* abrutir.
- Одометръ, *sm.* le compte-pas ou odomètre.
- Одонтологически, *adj.* odontologique.
- Одонтология (наука ради зъбы), *sf.* l'odontologie *f*.
- Одраскувамъ, *va.* gercer et se —, écorcher, griffer, érafler; || -ca, *vr.* se gercer.
- Одраскуване, *sm.* l'éraflure *f*; || (на тълмота), l'écorchure *f*.
- Одръглевамъ, *va.* efflanquer.
- Одръжавамъ, *va.* *fig.* essuyer.
- Одуманъ, *adj.* (voyez Пазаренъ).
- Одухотворене, *sn.* *fig.* la spiritualisation.
- Одухотворявамъ, *va.* *fig.* spiritualiser.
- Одушевителенъ, *adj.* animateur.
- Одушевляне, *sn.* l'animation *f*.
- Одушевявамъ, *va.* *fig.* ranimer.
- Ожакъ, *sm. t.* le foyer (voyez Огнище).
- Ожачно перде, *sn. t.* manteau de cheminée, *m.*
- Оженвамъ, *va.* marier, épouser, établir; || -ca, *vr.* se marier, s'épouser, s'établir.
- Оженване, *sn.* le mariage, épousailles *f*, alliance *f*, hymen et hymenée *m*; || — при умирање, mariage en extremis, *m*.
- Оживявамъ, *vn.* revivre.
- Оздравителенъ, *adj. s.* convalescent, ente.
- Оздравявамъ, *va.* affermir; || (рана), refermer; || -ca, *vr.* se refermer.
- Оздравяне, *vn.* guérir, se rétablir, se remettre, revenir d'une maladie, relever, recouvrer la santé; 1. оздравя (за болень), *v. imp.* il reprend; || (раната), elle cicatrise, elle se réunit; 2. оздравя си, elle se cicatrise; 3. което може да оздрави, cicatrisable, *adj.*
- Оздравяне, *sn.* la guérison, convalescence *f*, rétablissement, recouvrement, réunion *m*; || обезнадъждавамъ за -то (на болень), *vr.* condamner.
- Озлobiaвамъ, *va.* *fig.* déchaîner.
- Означене, *sn.* la désignation.
- Означителенъ, *adj.* désignatif.
- Озъртамъ, *vr.* s'observer; || *fig.* s'orienter.
- Озъртливостъ, *sf.* la retenue; || *fig.* la réserve.
- Озъртливъ, *adj.* retenu, réservé.
- Озъртностъ, *sf.* la précaution, la prévoyance.
- Озръвамъ, *vn.* mûrir; 1. *Med.* aboutir à; 2. направлямъ да озръвятъ, *va.* mûrir; 3. озръва (за цурей), *v. imp.* il apos une.
- Озръване (на цурей), *sn.* l'aboutissement *m*; || (набирание гной въ плька), la maturation, la maturité; || еръдство за — цъпка, *Med.* maturatif, *adj. m.*
- Озрълостъ, *sf.* la maturité.
- Озрълъ, *adj.* aoué; || (*u fig.*), mûr.
- Ока-корень (въ Америка), *sf.* plante, l'oka *m*.
- Окалевамъ, *va.* crotter, salir, souiller, engrasser, tacher, saucer; || *pop.* embouer; || -ca, *vr.* se crotter, se salir.
- Окаленъ, *adj.* crotté, sale.
- Окапва [което —, *Bot.* décidu, *adj.*
- Окастревамъ, *va.* ébarber, dégrossir; || (върхоxe на портокалы), détouillonner; || (дърво), élaguer, ravalier.
- Окастреване, *sn.* le dégrossissage, élagage; || (цекори или бодли), *Agric.* l'éborgnage *m*.
- Окастрена часть (на гора), *sf.* la réserve.
- Окачалка, *sf.* Тур. l'étendoir *m*.
- Окачевамъ, *va.* suspendre, accrocher, pendre; || (но стъпната), apprendre; || (рога нбкому), acétoniser.
- Окачане, *sn.* la suspension, accrochement *m*.
- Окачевалникъ (на дрънкалы), *sm.* poseur de sonnettes, *m*. [criteau *m*.
- Окачена таблица (съ подписъ), *sf.* l'é-
- Окаченъ, *adj.* suspendu.
- Окаяностъ, *sf.* la chétiveté.
- Окаяство, *sn.* la détresse.
- Окайно, *adj.* maudit, échie, pauvre, chétif, malheureux, damné, triste, marmiteux, gueux, mesquin, de bibus; || *fam.* minable, piète.
- човъкъ, *sm.* un misérable.
- Океански, *adj.* pélagien.
- Океанъ (голъмо море), *sm.* l'océan *m*.
- Окихнувамъ, *vr.* éternuer.
- Оклеветявамъ, *va.* noircir.
- Оклеохнувамъ, *vn.* *fam.* fainéanter.
- Око (*pl.* очи *u fig.* мигалы, зръкалы), *sv.* l'œil *m*, *pl.* les yeux; 1. *Bot.* l'œil *m*; 2. съ —, à l'œil; 3. колкото може види —, à vue d'œil; 4. съ самото —, à l'œil nu; 5. (малката дупка на телескопъ), *Opt.* l'ocilleton *m*; 6. изваждамъ — нъкому, *va.* eborgner; 7. имамъ — на нъщо, *vn.* regarder; 8. истичане или испъване —, *Chir.* l'exophthalmie *f*; 9. мигнуване —, la minute; 10. безъ мигнуване —, *adv.* fixement; 11. присаждамъ въ — дърво, *va.* oculer; 12. хвърлямъ — възъ, *va. fig.* jeter son dévolu sur; 13. хвърляне —, la lorgnade; || *fam.* lorgnerie *f*; 14. хвърлямъ или имамъ — на нъщо, *va.* lorgner; 15. чъшка за мокрене —, l'ocillère *f*; 16. *pl.* очи, la vue; 17. *fam.* la visière; 18. добри —, bonne vue; 19. право куме та въ —, *прич.* rompre en visière à; 20. възпалене на —, *Med.* l'ophtalmie *f*; || (*сухо*), la xérophthalmie *f*; 21. (твърдо), la élérophthalmie; 22. съ затворени —, *adv.* tête baissée *f*; 23. измама на -тъ, *fig.* la fantasmagorie et image -rique; 24. извъждамъ